



LOS ANDES

Acto litúrgico recuerda a 27 mártires de tragedia en Los Libertadores

Pág. 7

El 29 de julio en el Samuel Tapia:

Torneo de Básquetbol 3x3 y exhibición de habilidades cesteras

Pág. 3

PANQUEHUE

Este sábado es semifinal del Máster Chef Familiar

Pág. 4

LLAY LLAY

Dirigentes se certifican en Formación Mujeres Líderes en U. Central

Pág. 6

Intervención Payasa:

Compañía Clownpamento llevó la cultura de la risa a sector Tierras Blancas

Pág. 11

Camino Tocolnal:

Conductor ebrio pierde control de su vehículo y cayó a canal de regadío

Pág. 13

Asalto a mano armada:

Entraron caminando a motel y escaparon con auto y millonario botín

Pág. 13

Caso de voluntaria de 19 años conmueve al Valle

Dramática lucha de joven bombera y su hija por seguir vivas

Ella sufre complejo cáncer de pulmón y fue sometida a cesárea para dar a luz a su pequeña hija con solo 5 meses de gestación

Pág. 9



MUJERES LÍDERES.- Este sábado se realizó la certificación del curso de Formación para Mujeres Líderes en la Universidad Central de Santiago, donde participaron 17 mujeres de Llay Llay, representantes de agrupaciones sociales y comunitarias, tales como Discapacidad, Centro de Madres, Directiva de Unión Comunal de Centros de Madres, Unión Comunal de Juntas de Vecinos, Clubes de Adulto Mayor y Juntas de Vecinos, quienes cursaron durante junio y julio los cursos de Liderazgo y Trabajo en Equipo; Gestión Municipal; Formulación de Proyectos y Género.

Para obtener licencias de conducir:

Pág. 7

Detectan certificados falsificados del Ministerio de Transportes en Rinconada





Medio Ambiente

■ **Mauricio Gallardo Castro**
Consultor y Capacitador

Suponemos que a estas alturas, nos encontramos con una especie de mucho más acceso al conocimiento e información para ver con más detalles lo que está sucediendo en nuestro territorio. Digamos que no es suficiente con solo saber, más bien, ocupar un tiempo a resolver conceptos que al parecer, siguen pendientes por ser tomados en cuenta, incluso, en la agenda pública. Uno de los temas en este cuestionamiento es, el cuidado de nuestras zonas típicas y el mejoramiento hacia el reconocimiento en el avance de nuestra imagen no solo ideológica, sobretodo cultural en el ámbito del patrimonio natural.

Hoy es quizás el año más llamativo en este aspecto y tal vez el medio lo menos que ha ganado es transformarse en un puente que genere el respeto y espacio que realmente merece. Durante los últimos años hemos sido testigo del alarmante crecimiento de siniestros que han afectado enormemente nuestra imagen turística y ejemplar que ya se habían conservado con mucho esfuerzo. En este desastroso continuo tenemos además víctimas fatales que sin duda serían noticia.

Es posible que ahora podamos darnos cuenta de la real magnitud respecto a la inmensidad natural que nuestra zona ofrece. Por otro lado, la poca seriedad en que los cuidados oficiales han tomado este concepto.

Hace algún tiempo, tuve el privilegio de viajar hasta el sur, Isla de Chiloé y parques de la Hermosa decima región. Sin duda que lo más llamativo para mí fue observar la inmensidad natural que ofrecen estas tierras, llegando a niveles reconocibles internacionalmente. Los tupidos verdes, aguas que caen con fuerza hasta el mar, fauna limpia y pacífi-

ca, tesoros que solo pueden ser observados por quienes valoran estos sensacionales parajes.

Aunque en la objetividad vi la notable ausencia de los cuidados que pueden mejorar aún más esta ruta delicada. Digamos que muy parecido es lo que ocurre en la mayoría de este tipo de sectores privilegiados naturalmente.

Existen organizaciones con origen precisamente en la doctrina del cuidado de la naturaleza, son muchos, por cierto, pero que al parecer no tienen el suficiente respaldo para tomar en cuenta el compromiso incondicional para este fin. Esto se puede ver directamente en la escasez de personal para tales fines y el bajo nivel de compromiso político frente a lo requerido.

También observamos cómo algunos invitados actúan con dudosa claridad sobre lo que hay bajo sus pies, sean nacionales o extranjeros, doctos, estudiantes, simples aficionados o ciudadanos con una base sustentable de apreciación sobre el medio donde se encuentra.

Todo comienza en la ciudad, solo mirar las esquinas, escases de basureros, «verdaderos basureros», calles tapadas en basura y arrinconadas en las veredas, como de costumbre para no estorbar el paso de los vehículos (isu verdadera gran inversión!), los espacios verdes son en realidad «café». Los avisos de preocupación por el medio es casi ausente, no hay ninguna señal de que esto se pueda mejorar en lugares más rurales.

Es de especial preocupación esta debilidad, ya que al hablar de zonas prácticamente de muy pocos habitantes, es más notorio entonces la ausencia de quienes puedan asistir tal mejoramiento.

Es lamentable, pero

cierto, finalmente todo termina en la inversión, significa que nadie hará nada sin nada a cambio. Lo peor es que la moneda de cambio no se ve a corto plazo, más bien, en cosas que solo se ven deterioradas con el tiempo, por ejemplo, la salud, la escasez de agua, y en consecuencia todo lo que depende de ella.

Como el efecto mariposa, si Ud. no está dispuesto a tener su lugar personal en buen estado y habitable. ¿Cómo entonces podría estar preocupado de limpiar aunque sea el lugar público que le corresponda? Es cierto que la razón inmediata descansa en que el personal público, inversión lógica de los recursos de todos los trabajadores, puede cubrir un gran porcentaje de esta necesidad, sin embargo, no todo descansa ahí.

El problema de esta lógica es que, la naturaleza limpia pasa a ser un concepto de libro y no de vida. El cuidado personal, por ejemplo, es solo cuando se lo piden y no cuando Ud. sienta que no está en condiciones de interactuar con los demás. En consecuencia, desde algo muy simple podemos destapar la peor de las tragedias.

Los siniestros incendios en su mayoría son voluntarios, desde una mente que no toma en cuenta el efecto que este trae. El problema no es el pasto seco, es la mente seca. Es decir, sin la debida nutrición para observar con más amplitud el medio.

Quien sea o de donde sea, al parecer debemos recordar que estamos en serios problemas si no disponemos de la voluntad de hacer cambios culturales, no de inversión pública o política, un atractivo paso hacia el mejoramiento de nuestra identidad y el cuidado de nuestro emblemático suelo, es decir, el medio ambiente.

@maurigallardoc



■ **Wilta Berrios Oyanadel**
Docente, M. en Educación

Educación en palabras simples

Ya estamos ad portas de unas vacaciones de inviernos en donde los más felices son nuestros estudiantes que durante dos semanas podrán descansar de sus quehaceres educativos.

Por años, mientras nuestros niños y niñas disfrutaban de estas u otras vacaciones, en el mundo de los adultos hemos ido trabajando el tema de la educación pública, cómo mejorar la calidad de la educación, proyectos, etc., pero se nos ha olvidado poner como protagonistas a nuestros estudiantes, preguntando a ellos qué es lo que esperan o creen que debe ser la educación pública actual. En este sentido no somos democráticos, porque pareciera que el concepto nos alcanza sólo hasta las elecciones de autoridades y no alcanza a llegar a los demás campos, democracia en educación tiene que ver con tener un propósito de convivencia en un espacio continuo de colaboración, lo cual define a lo público.

No debemos olvidar que nuestros niños y niñas no solo funcionan desde la inteligencia, debemos tomarlo desde lo emocional, porque nuestras diferencias no parten en temas que tengan que ver con la inteligencia, tienen que ver con la emoción, lo central de la tarea educativa.

Pero en el mundo de los adultos se nos ha ido olvidando que nuestros niños y niñas necesitan tener un sentido de vida y no seguir en este vertiginoso tiempo de pasar por la escuela, liceo o universidad como alcanzando un algo que no llega y por años seguimos buscando, y si nos preguntamos... ¿por qué? Porque se nos ha olvidado partir de nuestra esencia.

Nuestros estudiantes son importante para la sociedad y eso lo debemos reflejar en contar con niños y niñas felices, pero no encubriendo aquello en que una educación de calidad es la que tiene 'niños más o menos inteligentes', mirando así nos encontramos con una pseudo educación de calidad, ¿o cuándo estos es-

tudiantes sean adultos vamos a medir su felicidad solo por el título o por el monto de dinero que ganan?, lo que no deja de ser importante, pero, hay un antes, tener esto pero también tener un mundo emocional sólido. Sino mejoramos este punto, seguiremos buscando las miles de formas de mejorar la educación, porque no tenemos la base que nos permitirá crear educación sólida, tema que si debemos tomarlo muy en serio porque nosotros no nos educamos bajo esa mirada. Como no nos educamos bajo esa mirada, tendremos que reeducarnos para entregar a las nuevas generaciones lo que realmente necesitan y que los llevará finalmente a ser y hacer personas felices.

Estudiantes y docentes de Aconcagua, les deseo unas felices vacaciones, porque como dijo Marianne Williamson (ensayista americana): «**Los niños son felices porque no tienen un archivo en sus mentes llamado 'todas las cosas que podrían salir mal'**».

INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
05-07-2017	27.719,51	05-07-2017	26.669,53
04-07-2017	27.717,50	04-07-2017	26.668,64
03-07-2017	27.715,48	03-07-2017	26.667,76
02-07-2017	27.713,46	02-07-2017	26.666,87
01-07-2017	27.711,45	01-07-2017	26.665,98
30-06-2017	27.709,44	30-06-2017	26.665,09
UTM		Julio-2017	
		46.787,00	

EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

El 29 de julio en el Gimnasio Samuel Tapia: Torneo de Básquetbol 3x3 y exhibición de habilidades cesteras promete cautivar a los aconcagüinos

El próximo sábado 29 de julio, desde las 10 de la mañana, se desarrollará en el Gimnasio Samuel Tapia Guerrero (ex Sala Múltiple), el primer campeonato de básquetbol 3x3, instancia en la que participarán equipos de distintas comunas del Valle de Aconcagua.

La competencia se implementará en cuatro categorías, niños (as) de 9 a 12 años, adultos varones, mayores de 35 años (sénior) y mujeres. Su modalidad contempla la incorporación de equipos de cuatro jugadores, de los cuales sólo tres compiten en cancha, con partidos de 6 minutos y con

Iniciativa pretende congregarse a equipos de todo el Valle de Aconcagua, en distintas categorías: niños y niñas de 9 a 12 años, adultos varones, mayores de 35 años y mujeres.

la utilización de un solo tablero (cesto).

Una de sus organizadoras, la deportista Diana

Valdés, afirmó que la idea es promover el básquetbol en San Felipe y «poder incorporar proyectos y campeonatos de alto nivel, queremos incorporar a los colegios municipales y trabajar con niños en este proyecto, entregándoles entrenamientos de alta calidad, enseñando el 3x3 que es algo nuevo para ellos», sostuvo la basquetbolista.

A su vez, José Naranjo, también precursor de esta iniciativa, detalló que «el 3x3 es una iniciativa nueva en la zona, no se trata del básquetbol común y corriente, pero es como urbano, es entretenido, queremos tener animación en vivo, hacer concursos de habilidades, de triples... también vamos a trabajar con niños, estamos buscando auspicios, nos estamos



Los organizadores del campeonato de básquetbol 3x3, los jóvenes Diana Valdés y José Naranjo, junto al concejal de San Felipe Mario Villanueva.

moviendo bastante para que esto sea un evento grande y disfrute la gente del básquetbol de todo el Valle de Aconcagua, no sólo de San Felipe», expuso Naranjo.

El evento está siendo apoyado por la Municipalidad de San Felipe, pun-

tualmente por el concejal Mario Villanueva, quien aseguró que es necesario abrir espacios a todos los deportes y recordó que «en los cinco meses que llevo como presidente de la comisión de deportes, me he preocupado que la gente vaya viendo distintas temáticas hoy no tengo ningún problema en apoyar este 3x3, porque llegó la hora de demostrar que el básquetbol se practica con bastante fuerza en nuestra comuna», enfatizó el edil sanfelipeño.

EL TIEMPO Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Día	Min Max	Mañana	Tarde	Noche
miércoles 4	8° - 10°	Nublado	Cubierto y chubascos	Nubosidad parcial
jueves 5	11° - 14°	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial variable a nublado	Nublado
viernes 6	8° - 11°	Nublado	Nublado variable a nubosidad parcial	Nubosidad parcial
sábado 7	8° - 10°	Nublado	Nublado	Nublado
domingo 8	8° - 10°	Nublado	Nublado	Nublado

USEMOS BIEN NUESTRA RED DE URGENCIA... SIGA LA RUTA CORRECTA

No todas las afecciones de Salud requieren atención médica, si Ud. tiene dudas llame a Salud Responde para solicitar orientación al 600 360 77 77.

Si su afección es de menor complejidad y no requiere atención inmediata acuda a su CESFAM para recibir atención de morbilidad.

Si su afección es de menor complejidad pero requiere atención médica en el transcurso del día acuda al SAPU o SUR más cercano a su domicilio.

En cambio, si se encuentra en una urgencia mayor que ponga en riesgo su vida, acuda al SERVICIO DE URGENCIA DEL HOSPITAL.

VENDE

UF 3.600 LA PARRASIA
12.000 MT2 TERRENO
RADIO URBANO 100 X
120 MTS FRENTE AL
CENTRO DEPORTIVO
SAN FELIPE.
9999 745 99
2 24202510 SANTIAGO

Se necesitan
**ALBAÑILES,
CARPINTEROS
Y JORNALES**

Enviar teléfono y/o CV a
omar.juri@ccrece.cl

**CONVENIOS CON
PARTICULARES**

Almuerzos / colación
Buffetes
EVENTOS
997924526 - 984795518

Este sábado se realizará semifinial del Máster Chef Familiar Panquehue

PANQUEHUE.- En el área de Gastronomía del Liceo de Niñas Corina Urbina de la comuna de San Felipe, a contar de las 16:00 horas de este sábado 08 de julio, se realizará la semifinial del concurso Máster Chef Familiar Panquehue.

Se trata de una actividad organizada por la Oficina de Promoción de la Salud del Cesfam Panquehue, que está orientado para alumnos de los establecimientos educacionales de Panquehue, quienes deben hacer la

preparación de platos de comida, con recetas saludables.

Sebastián Astudillo, docente de educación física y encargado del programa, explicó que se invitó a los estudiantes de las escuelas de Panquehue, a participar de este concurso enviando un video con la preparación de un plato de comida saludable, para lo cual un jurado con expertiz en el tema, realizó la selección de las mejores preparaciones, quienes se

medirán el sábado 08 de julio, con la preparación y presentación de sus platos en tiempo real.

“Los niños tenían que grabar un video de alimentación junto a su familia, tuvimos una muy buena acogida, se realizó una muy buena difusión. Fue una idea planteada por la mesa intersectorial donde hay distintos actores que participan y sugieren ideas, y por lo mismo el resultado es que tenemos a seis semifinalistas que tendrán que compe-



Se trata de una actividad organizada por la oficina de Promoción de la Salud del Cesfam Panquehue, orientada a que sean niños de escuelas de la comuna los que realicen la preparación de platos de comida saludables.

Carabineros se perfecciona en control de tráfico y consumo de drogas

En la Prefectura Aconcagua se desarrolló la mañana de este lunes una capacitación a cargo del OS7 de Carabineros y el Senda sobre materias de control de tráfico y consumo de drogas, actividad que tuvo por finalidad el perfeccionamiento del personal policial en las áreas de control y prevención del consumo de estupefacientes y sustancias ilícitas, para ser aplicados durante sus respectivos servicios preventivos, apoyando la labor institucional en las comunas de Los Andes, San Felipe y La Ligua.



tir este sábado 08 de julio, cocinando en tiempo real, en el taller de gastronomía del Liceo Corina Urbina de San Felipe, en tanto que la gran final será el día sábado 15 de julio en la sala cultural de la comuna de Panquehue”.

Es así que en compañía de la Encargada de Cultura de la comuna, Silvia Aguirre, se realizó una visita sorpresa en las escuelas de Panquehue, con el fin de informar personalmente a los

alumnos que resultaron semifinalistas en el concurso, agregando que se trata de una actividad que llama a la participación de la comunidad.

“Toda actividad que tiene relación con la actividad integral de los niños, tanto en los aspectos culturales como patrimoniales, gastronómicos y el acercamiento de la familia, marca un precedente en la vida de ellos, por lo tanto esta actividad está enmarcada en

ese punto de acción”.

Los alumnos que resultaron semifinalistas del concurso Máster Chef Familiar son **Camila Henríquez** de tercero básico; **Camila Orellana** de quinto básico; **Isidora Arancibia** de segundo básico y **Cristóbal Ibacache** de la escuela Independencia; **Maximiliano Silva** de tercero básico de la escuela Ema Lobos y **Matías Morel** de la escuela Viña Errázuriz.

PROGELEC



CAMIÓN GRÚA CAMA



PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

Certificado por



LLAMAR FONOS: 514471 - 512759
FREIRE 227 - SAN FELIPE





La Unión

FUNERARIA

Atención 24 Horas

QUINTA REGIÓN

SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434

LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696

PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

CUARTA REGIÓN

LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028

COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

REGIÓN METROPOLITANA

SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967

MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

Para obtener licencias de conducir:

Detectan certificados falsificados del Ministerio de Transportes en Rinconada

RINCONADA.- Luego de detectar la presencia de certificados falsificados emitidos por el Ministerio de Transportes, los que fueron presentados a la Dirección de Tránsito para la obtención de licencias de conducir, la Municipalidad de Rinconada decidió interponer una denuncia por falsificación ante la Fiscalía de Los Andes.

Así lo informó el propio alcalde de la comuna de Rinconada, **Pedro Caballería**, quien señaló que se detectó a tres personas que presentaron estos documentos falsos al municipio, documentos por los cuales habrían pagado gruesas su-

mas de dineros que fluctuarían entre los 150 a 200 mil pesos.

Según indicó Caballería, una vez detectada esta situación concurrieron a la fiscalía local de Los Andes a estampar la denuncia correspondiente, para que se deriven los casos a la policía y sean investigados como corresponde, “ya que esta es la primera vez que se nos presentan este tipo de situaciones”.

El jefe comunal no descartó que puedan presentarse nuevos casos de personas que pretenden obtener licencia de conducir presentando este certificado falso.

Antecedentes fueron entregados por el alcalde Caballería al Ministerio Público para que se inicie una investigación penal.

“Hacemos un llamado a las personas para que tomen las providencias del caso, porque son los departamentos de Tránsito de cada comuna los habilitados para solicitar el antecedente que corresponda y hay organismos certificados que entregan estos documentos”, detalló.

Caballería afirmó que como esos certificados vienen dirigidos a la Dirección de Tránsito de Rinconada, decidieron hacer la denuncia pertinente para que se

investigue.

Añadió que solicitarán un sumario interno para ver alguna eventual responsabilidad de algún funcionario del municipio.

El alcalde Caballería alertó que incluso esta situación irregular podría producirse en otras comunas del valle, “pues consultadas las personas que recibieron el certificado, ni siquiera recuerdan muy bien quién se los emitió, por lo tanto habrá que hacer un trabajo investigativo al res-



El Alcalde de Rinconada, Pedro Caballería, concurrió hasta la Fiscalía de Los Andes a estampar la denuncia.

pecto”.

Precisó que son las escuelas de Conductores quienes emiten estos certificados, por lo que quienes

los adquirieron a un tercero también habrían sido estafados, pues no tendrían conocimiento que eran falsos.



El Alcalde Claudio Zurita recordó que las gestiones realizadas directamente con la Ministra de Vivienda, las cuales permitieron a los vecinos volver a creer en el sueño de la casa propia.

Alcalde Zurita destacó esfuerzo de vecinos Comité de Vivienda ‘La Amistad’

SANTA MARÍA.- A través de una emotiva ceremonia se procedió a la colocación de la Primera Piedra del conjunto habitacional La Amistad de la comuna de Santa María.

En efecto, cabe precisar que este comité formado hace 15 años comienza a partir de este hito un nuevo proceso en el que sus socios verán cumplido el sueño de tener una vivienda propia, luego que fueran víctima de una estafa por la anterior empresa constructora.

“Es por ello, que con gran alegría nos encontramos el día de hoy, para efectuar la puesta de la primera piedra que marca el inicio de las obras, de

esta solución habitacional tan esperada por 36 Familias de nuestra comuna. No hay duda que fueron tiempos difíciles de espera, de incertidumbre, con un comité de más de 15 años de formación, con un grupo de personas que vieron truncados sus sueños al ser defraudados por la empresa constructora”, señaló el Alcalde Claudio Zurita.

El edil informó que tras intensas gestiones impulsadas por el municipio directamente ante la Ministra de Vivienda, se logró obtener el financiamiento (más de mil millones de pesos) para adjudicar la construcción de las viviendas a una nueva empresa

constructora, a través del Programa de Habitabilidad Rural, regido por El Decreto Supremo N°10 del año 2015, que tiene por objeto mejorar las condiciones de habitabilidad de familias que residan en cualquier lugar del territorio nacional.

Al respecto la autoridad comunal expresó sus agradecimientos a la Ministra de Vivienda, “quien comprendió el sentir de las familias que veían con frustración como su proyecto de vida de tener una casa propia, se hacía inviable tras haber sido defraudadas por la anterior empresa que inició el proyecto, pero esa relación estrecha que tenemos con la Ministra de Vivien-

da nos permitió encontrar una solución definitiva para retomar la construcción del proyecto habitacional”.

Por su parte la Presidenta del Comité La Amistad, **Verónica Herrera**, expresó sentir “una mezcla de sentimientos encontrados. Pero estoy muy contenta porque le veo la cara a mis futuros vecinos que están felices, porque pasamos mucho tiempo sufriendo y ver esta primera piedra puesta es un alivio, porque se viene la solución para muchos que estamos pagando arriendo, que estamos endeudados y ahora vamos a estar en lo nuestro, tranquilos y felices”.

Dé solidez a su marca

Hágase socio de marcas sólidas

CARLOS CONDELL
731 SAN FELIPE
TELÉFONO / FAX:
34-2514238
WWW.RADIOCARNAVALCL

Dirigentes sociales de Llay Llay se certificaron en curso de Formación para Mujeres Líderes en Universidad Central

Diecisiete representantes de agrupaciones sociales y comunitarias fueron quienes participaron del curso y obtuvieron su certificación.

LLAY LLAY.- El pasado sábado 01 de julio se realizó la certificación del curso de Formación para Mujeres Líderes en la Universidad Central de Santiago, del cual participaron diecisiete mujeres de la comuna, representantes de agrupaciones sociales y comunitarias, tales como Discapacidad, Centro de Madres, Directiva de Unión Comunal de Centros de Madres, Unión Comunal de Juntas de Vecinos, Clubes de Adulto Mayor y Juntas de Vecinos, quienes cursaron durante junio y julio los cursos de Liderazgo y Trabajo en Equipo; Gestión Municipal; Formulación de Proyectos y Género.

A la actividad asistió el Alcalde de Llay Llay, **Edgardo González**, quien

quiso acompañarlas en esta importante certificación con la que concluyen su participación en el Programa de Formación para Mujeres Líderes, el cual busca promover el desarrollo de pensamiento crítico, liderazgo, trabajo en equipo y capacidad de articular proyectos de bien comunitario.

El taller estuvo a cargo de alumnos y profesores de la Facultad de Ciencias Políticas y Administración Pública de la Universidad Central, quienes apoyaron el conocimiento práctico que poseen las dirigentes, con aprendizaje teórico sobre liderazgo y enfoque de género, con el objetivo de mejorar el desempeño en sus respectivas organizaciones.

Este proyecto es financiado por la Universidad



LLAY LLAY.- Diecisiete mujeres dirigentes sociales de Llay Llay, se certificaron en el curso de Formación para Mujeres Líderes en la Universidad Central de Santiago.

Central y Fondos Concursables, que los mismos estudiantes de la Facultad de Ciencias Políticas y Administración pública postulan.

El Alcalde de Llay Llay destacó la importancia de ir entregando herramientas

para que los y las dirigentes sociales puedan desarrollarse de mejor manera: *“Estamos orgullosos de haber gestionado este curso para que nuestras dirigentes tuvieran capacitación y poder desarrollar*

liderazgo y adoptar herramientas para conducir de mejor forma sus organizaciones comunitarias, ya que ellos son un aliado fundamental para el municipio en lograr desarrollo para las distintas localida-

des de la comuna, es por eso que estamos comprometidos para poder trabajar junto a ellas y así ir generando las competencias para desempeñar de mejor forma su rol”, enfatizó el edil.



**Nuestro centro las personas,
en IST cuidamos tu vida**

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

Con acto litúrgico recuerdan a 27 mártires de la tragedia en Los Libertadores

LOS ANDES.- En una repleta Parroquia Santa Rosa se efectuó la misa en recuerdo de los 27 personas (en su gran mayoría funcionarios públicos) que perdieron la vida en la avalancha que sepultó por completo el Complejo Los Libertadores el 3 de julio de 1984.

Como se recordará, la gran mayoría de las víctimas pertenecían a la Policía de Investigaciones, el SAG y Aduanas.

En este Trigésimo Tercer aniversario de la tragedia, los servicios honraron a sus mártires con esta ceremonia religiosa donde tomaron parte también altas autoridades locales.

El Jefe de la V región Policial, Prefecto Inspector **Luis Bravo Sagredo**, comentó que para la Policía de Investigaciones esta es una fecha muy importante, donde se recuerda a los funcionarios de todos los servicios que fallecieron cumpliendo con su deber, "por lo que para nosotros es un honor participar de esta liturgia, especialmente acompañando a los familiares de nuestros compatriotas que perdieron la vida".

Remarcó que se trata de un momento de reflexión que debe servir como ejemplo para las nuevas generaciones de detectives, sobre el compromiso que tenían quienes fallecieron.

Ayer lunes 3 de julio se cumplieron 33 años del luctuoso suceso donde una avalancha sepultó por completo el recinto.

Por su parte, el Director Nacional (s) de Aduanas, **Javier Uribe**, declaró que para ellos es muy emotivo participar de esta ceremonia, "porque los funcionarios murieron cumpliendo con sus labores profesionales hace 33 años".

En este sentido destacó el hecho de la construcción del nuevo complejo Los Libertadores que brindará mayor seguridad y comodidad a los funcionarios de todos los servicios.

A su vez, el Director Regional del SAG, **Ángel Sartori**, explicó que esta ceremonia no solamente implica recordar a los mártires, sino "también es una jornada de reflexión para que situaciones como ésta nunca más se vuelvan a repetir, pero yo creo que hoy día estamos muchísimo mejor preparados, no obstante que ante avatares de la naturaleza tenemos que estar prevenidos".

Sartori recordó que este año el Servicio Agrícola y Ganadero cumple 50 años, "y yo conocí a varios de los funcionarios que fallecieron, porque soy un viejo funcionario del SAG, tenía una relación de amistad

con Domingo Valdés y otros técnicos agrícolas, por lo tanto para mí fue un golpe muy fuerte, de tal manera que es un momento de mucho recogimiento".

El Director Nacional del SAG expuso que hoy con el nuevo complejo que se construye, se están tomando todos los recaudos de seguridad, "pero muchas veces la naturaleza nos sorprende".

LOS MÁRTIRES

Como se recordará, el invierno de 1984 fue particularmente duro en la zona central y esa ocasión se produjo un gran temporal que afectó con inusitada fuerza la zona central de nuestro país, y tras varios días de nevadas y viento blanco en la cordillera, la temperatura en la zona montañosa aumentó, provocando que la nieve comenzara a deshielarse.

Esto fue el detonante para que cerca de las 20 horas de ese fatídico 3 de julio, se produjera un gran deslizamiento de nieve y rocas que sepultó por completo el edificio central del complejo y las cabañas destinadas para el alojamiento



Familiares de las víctimas junto a autoridades nacionales y regionales de los servicios involucrados, se dieron cita en la Parroquia Santa Rosa para conmemorar a los mártires de la tragedia que sepultó el complejo Los Libertadores.

de los funcionarios.

Este antiguo complejo estaba ubicado un poco más al poniente de las actuales instalaciones fronterizas.

La avalancha también dañó las vías del ferrocarril Trasandino y esa fecha marcó el fin del tráfico ferroviario entre Los Andes y Mendoza.

Esa trágica jornada perdieron la vida las siguientes personas:

Policía de Investigaciones (PDI): Subcomisario Eugenio Fernández Ramognini, Inspector Roberto Canales Delgado, Detective Pedro Poblete Almenra, Detective Rodolfo Lobos Marambio, Detective

Sigisfredo Valenzuela Núñez, Encargado de Telecomunicaciones Raúl Mora Berrocal, Guardia de Mantenimiento Carlos Antonio Fuentes, Además de María del Pilar Navarrete y el menor Sebastián Fernández Pizarro, esposa e hijo del Jefe de Comisión de Servicio, Subcomisario Eugenio Fernández Ramognini.

Ejército: Capitán de Ejército Doris Pizarro Rodríguez.

SAG: Domingo Valdés Galdámez, Porfirio Valladares Fuentes, Antonio Veas Flores, Mario Robles Beiza y Francisco Perales Alvares.

Aduanas: José Zucco Carrasco, Francisco Olivie-

ri Palacios, Nicolás Gallardo Sepúlveda, Juan González Olivares y Mario Acuña Correa.

Particulares: Hugo Corvalán Gómez (Maletero), Ricardo Navarrete Barros (Maletero), Manuel Silva Villalobos (Encargado de Baños), Antonio Buscovic Ruiz (Transportista), Pedro Sánchez (Casa de Cambios), Sergio Estay Viver (Dueño del Kiosco), y Alejandra Rozas Corvalán (Menor de edad, hija del concesionario del casino).

Hoy en el lugar de la tragedia existe un monolito que recuerda a los fallecidos y todos los años a sus pies se colocan ofrendas florales.

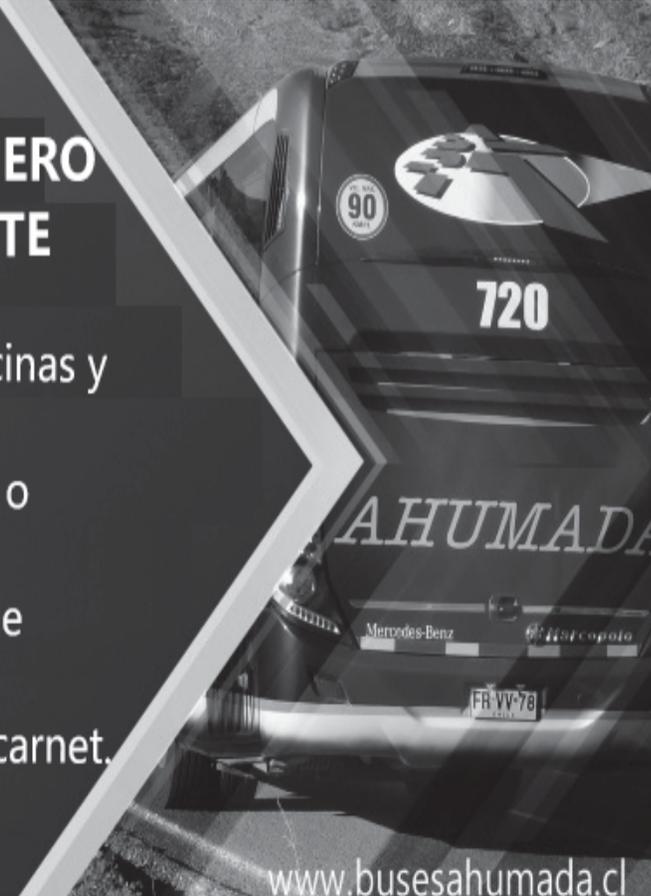


CERTIFICACION ISO 9001:2008

OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.



63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL



AHUMADA

www.busesahumada.cl

Gira de estudios los llevó a conocer el Cuerpo Humano:

Estudiantes de la Escuela Agrícola visitaron Bodies 2.0, en Santiago

Una jornada de aprendizaje muy educativa es la que desarrollaron 40 estudiantes de 2º medio de la Escuela Agrícola de San Felipe, luego que sus profesores Jorge Tapia y Millisen Calderón les llevaran a Santiago para visitar Bodies 2.0, una muestra de cuerpos plastinados, así como torsos enteros, además de 100 órganos humanos reales. Las siete salas dispuestas cuentan con vitrinas e iluminación basada en nuevas tecnologías



Profesor Jorge Tapia, encargado de Convivencia Escolar de la Agrícola.

que los chicos sanfelipeños disfrutaron de los 30 minutos que contemplaba el recorrido.

«Los estudiantes se mostraron muy respetuosos durante el recorrido, no olvidando siempre que estábamos antes personas ya fallecidas, a las que, aunque donaran sus cuerpos para fines de investigación, siguen siendo cuerpos de seres humanos. Hubo muchas preguntas e interés por aprender más sobre nuestro cuerpo», comentó a **Diario El Trabajo** el profesor **Jorge Tapia**, encargado de Convivencia Escolar de la Agrícola.

Este montaje cuenta con las más avanzadas técnicas de plastinación para recrear en 3D, y con piezas reales, lo más profundo de tu organismo y permitirte conocer qué se esconde bajo tu piel. Desde el desarrollo humano a la digestión, o el sistema nervioso, pasando por la concepción de un nuevo ser; todo tiene cabida en Bodies 2.0.

Roberto González Short



MUCHO APRENDIZAJE.- Aquí vemos a los estudiantes de 2º medio de la Escuela Agrícola de San Felipe, instantes antes de ingresar a Bodies 2.0.

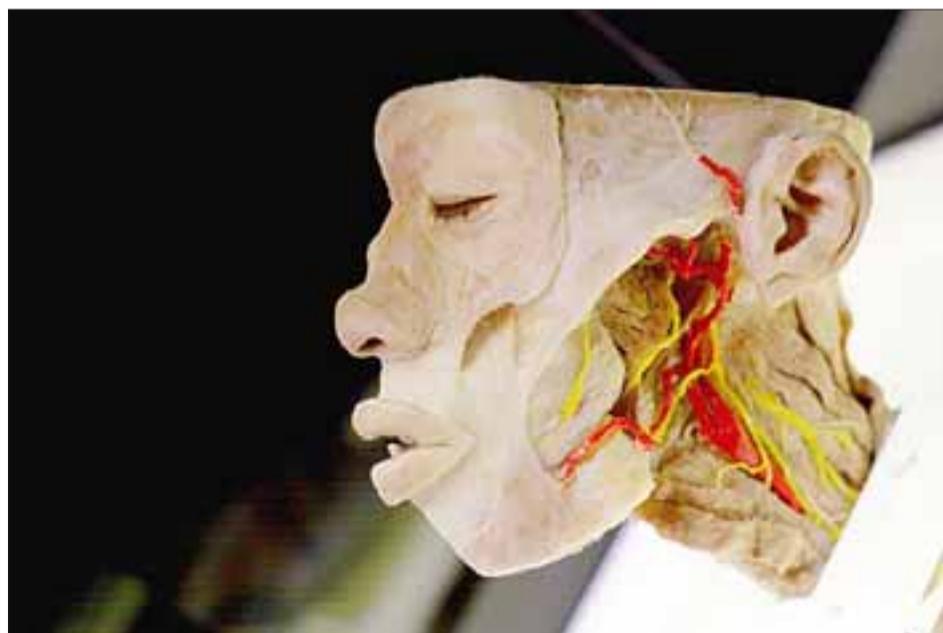
ASOMBROSO.- Esta joven estudiante de la Escuela Agrícola tomaba sus apuntes de Ciencias frente a un órgano real del cuerpo humano.



ALTA TECNOLOGÍA.- Este montaje cuenta con las más avanzadas técnicas de plastinación para recrear en 3D, y con piezas reales, lo más profundo de tu organismo y permitirte conocer qué se esconde bajo tu piel.



CUERPOS REALES.- El cuerpo humano ahora puede ser estudiado y observado por los estudiantes de cualquier escuela del país.



CABEZA HUMANA.- Esta cabeza humana muestra nuestra naturaleza finita y frágil. Forma parte de la exposición Bodies 2.0.

Ella con cáncer de pulmón y la bebé con cinco meses de gestación: Joven bombera y su hija luchan por su vida en el Hospital Van Buren

SANTA MARÍA.- Más que un drama humano, una historia de lucha y de esperanza es la que hoy en **Diario El Trabajo** queremos compartir con nuestros lectores, pues mientras que una joven madre intenta vencer una mortal enfermedad que le intenta quitar la vida, una guagüita de apenas cinco meses de gestación, ahora en una incubadora, también lucha por instinto vencer la adversidad para ganar peso y nutrientes.

Este es un caso de madre e hija, hablamos de la joven bombera de 19 años, miembro activa de la 1ª Compañía de Bomberos de Santa María, **María Isabel Reinoso Montenegro**, y



Comandante del Cuerpo de Bomberos de Santa María, **Rafael Morales Contreras**.

Vecinos han donado más de un millón de pesos tras campaña solidaria hecha en Radio y Redes Sociales. Embarazo de la joven fue interrumpido para que el cáncer no afectara la bebé en gestación. Recién nacida sobrevive en una incubadora, mientras que su madre sigue sedada. Madre agradece a donantes desde el hospital.

de su diminuta hija **Alma María Pascal Reinoso**.

Este penoso drama se viene desarrollando desde hace bastante tiempo, luego que la joven María se incorporara como cadete a Bomberos de Santa María, ahí dio sus primeros pasos apagando incendios, incursionando en todos los ejercicios normales de un bombero, pasando luego a incorporarse al cuerpo bomberil de la 1ª Compañía.

CÁNCER PULMONAR

Hace casi dos años a María le fue detectado un agresivo cáncer de pulmón. En esa oportunidad este mal le fue extirpado por especialistas médicos y ella habría continuado con su vida, hasta que hace unos meses, ya embarazada de su hija y durante uno de los controles prenatales, a María se le detec-

tó de nuevo el cáncer, ya ahora con metástasis y comprometiendo sus riñones y el corazón, lo que disparó las alertas entre los profesionales que ya conocen su caso.

El tema esta vez se complicó más, pues ya este agresivo mal estaba interactuando con su hija en gestación, razón por la cual los médicos interrumpieron el embarazo, y remitiendo des-



HAY ESPERANZA.- En una incubadora del Hospital Van Buren, en Valparaíso, permanece la pequeña niña. (Referencial)

pués a la pequeña niña a la UCI del Hospital Carlos Van Buren de Valparaíso, centro médico en el que ambas, María y Alma, ahora luchan por sus vidas.

CAMPAÑA SOLIDARIA

Es a raíz de estos problemas que en Radio Orolonco y Redes Sociales los vecinos de Santa María empezaron a responder a una campaña solidaria para reunir fondos, los que ahora se están utilizando para atender las necesidades de María y su pequeña hija.

Diario El Trabajo habló ayer lunes con el comandante del Cuerpo de Bomberos de Santa María, **Rafael Morales Contreras**, quien de manera oficial y autorizada por la misma afectada, brindó declaracio-

nes en Exclusiva a nuestro medio en relación a este caso.

«Ya este cáncer está afectando pulmones, riñones y parte del corazón de María, fue por eso que los médicos del Hospital San Camilo la remitieron a Valparaíso, luego que no lograran controlar la enfermedad. La niña está viva y dentro de una incubadora en la UCI del Hospital Carlos Van Buren. Quiero destacar que María siempre ha sido muy entusiasta, siempre atenta para atender las emergencias cuando puede. Dicho esto, por solicitud de ella misma y a título personal es que quiero dar las gracias también, porque gracias al buen corazón de los vecinos y a la campaña en Redes Sociales y Radio Orolonco, se logró reunir la suma de **\$1.025.000**, dinero que también por solicitud de María, se le está entregando de a poco a sus familiares a cargo, ella y nosotros estamos muy agradecidos por este apoyo, también quiero anunciar que muy pronto estaremos organizando un **Bingo Solidario para María**, lo que estaremos anunciando en su momento», informó el Comandante Morales.

Roberto González Short



FUERZA MARÍA.- Ella es la joven bombera de la 1ª Compañía de Bomberos de Santa María, **María Isabel Reinoso Montenegro**.



SIEMPRE LUCHANDO.- Ella siempre luchó por los demás, ahora lo hace por ella misma y por su hija.



PRIMER MERCADO CAMPESINO DE LA PROVINCIA DE LOS ANDES

4 julio 2017 / Carlos Díaz 47, Los Andes (a un costado de terminal de buses) / desde las 11:30 hrs.

Muestra productos campesinos de la zona - artesanía - cactáceas - muestra de vestigios de antiguas culturas que habitaron el sector.

Este mercado cuenta con el apoyo de:





Colabora:



Conferencia de la Sociedad de Historia y Arqueología: 'El Qhapaq Ñan en el extremo meridional del Imperio Inka, su expresión en el valle de Aconcagua'

El viernes recién pasado, en el Salón Municipal de San Felipe, se realizó la charla 'El Qhapaq Ñan en

el extremo meridional del Imperio Inka, su expresión en el valle de Aconcagua', como parte del ciclo de charlas de la Sociedad de Historia y Arqueología que preside Adela Cubillos, la que fue dictada por el Antropólogo Físico, Director del Museo Arqueológico de Los Andes, Carlos Coros Villca, quien destacó la importancia de la red vial que se configuró con la presencia Inka en el territorio de Chile y en especial en el Valle del Aconcagua.

En la ocasión, Carlos Coros Villca, quien además es docente de la Facultad de Medicina de la Universidad de Valparaíso, ha trabajado por más de 20 años en la Región de Aconcagua investigando sobre la expansión del Imperio



El Antropólogo Físico, Director del Museo Arqueológico de Los Andes, Carlos Coros Villca, destacó la importancia de la red vial que se configuró con la presencia Inka en Chile y en especial en Aconcagua.

Inka. Fruto de dichos trabajos se dio a conocer los vestigios (tambos) del ramal trasandino del camino del Inka.

En la charla se mostró en forma diacrónica las investigaciones arqueológicas desarrolladas en la región vinculadas al Camino del Inka, como la importancia que revisten dichos vesti-

gios como patrimonio arqueológico. Al respecto se dio a conocer los ramales propuestos por la comisión Chilena, para el nombramiento de dicha red vial al Patrimonio de la Humanidad.

Como parte la investigación se señalaron los ramales que hubo en el valle y los vestigios arqueológicos que

aún perduran. Como los tambos Ojos de Agua, La Calavera, Salto del Soldado, y El Tigre.

Finalmente la exposición terminó con la descripción de un nuevo ramal con una serie de vestigios que fue señalado como el 'Camino del Oro', ramal que unía las minas de oro de Marga Marga con el valle.

Convenio y Eventos con Instituciones y Empresas

Infusión

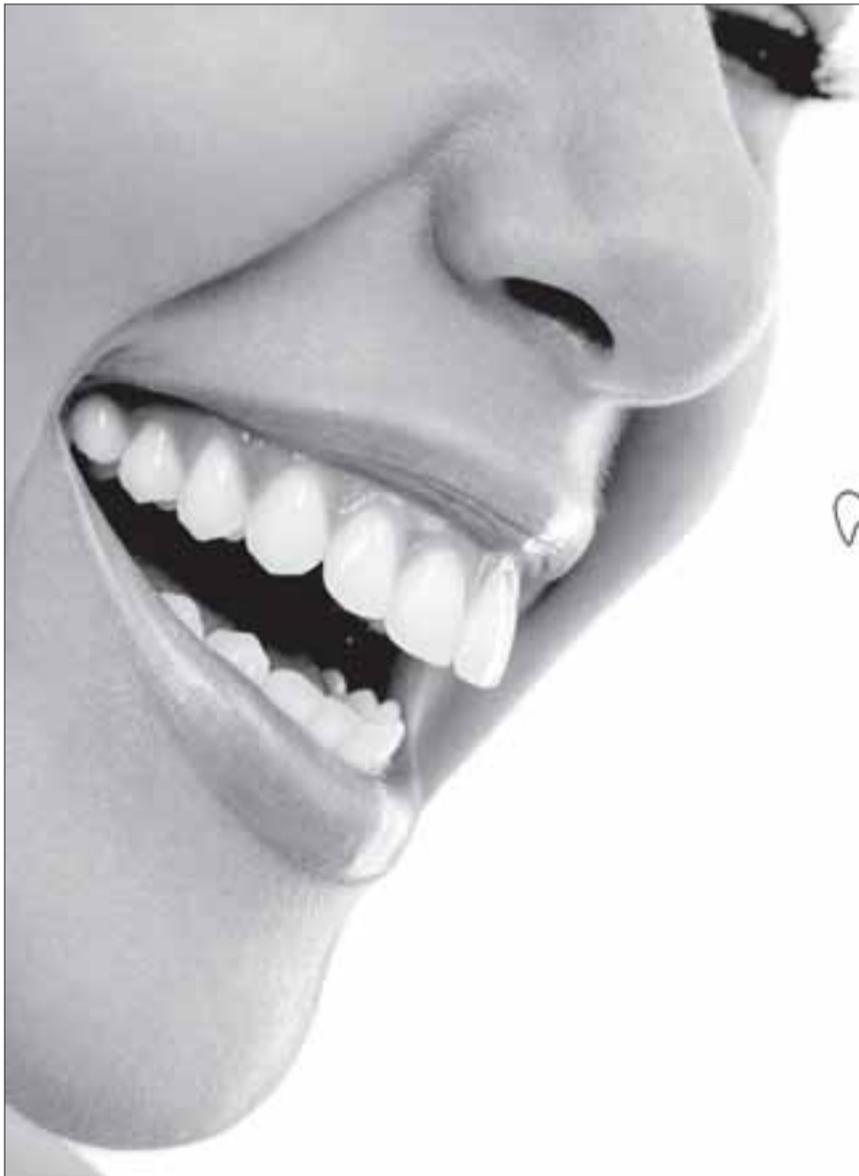
Almuerzo Fajitas para llevar y más...

34- 251 2104

Consultas, Pedidos y Despachos

Menú desde \$ 1.500

Salinas 348 (esq. San Martín), San Felipe



Centro Médico
Odontológico

15 años de experiencia en implantología

🦷 **Área Dental**

- Implantología y Rehabilitación Oral
- Ortodoncia (Frenillos)
- Cirugía Maxilofacial
- Limpieza y Blanqueamiento
- Operatoria
- Periodoncia
- Endodoncia
- Radiología

⊕ **Área Médica**

- Kinesiología
- Oftalmología
- Nutrición
- Traumatología
- Medicina General
- Psicología
- Obstetricia

Contamos con pabellón de cirugía menor

San Felipe - Prat 585

34 - 2535469 / 34 - 2506218

Los Andes - Esmeralda 246

34 - 2381128

Para mayor información:

Centro Médico Odontológico Se-Dent

La Compañía Clownpamento llevó la cultura de la risa a Tierras Blancas

El pasado domingo 25 de junio, una Intervención Payasa visitó el sector rural que se ubica en la ribera sur del río Aconcagua.

Buena participación tuvo la Intervención Payasa de la agrupación putaendina, que como es habitual lleva todos los meses la alegría a sectores periféricos de San Felipe. Payasadas, juegos y bailes entretuvieron a grandes y chicos por las calles del sector.

Eusebio Bermúdez, dirigente vecinal de Tierras Blancas, estuvo a cargo de acompañar al grupo de artistas durante toda la actividad. Al final de la jornada manifestó estar «muy agradecido y feliz por esta iniciativa, es algo que le sirve al pueblo. Estamos lejos del centro de San Felipe, pero tenemos una escuela de excelencia académica, así que creo que nos merecemos este tipo de actividades. Ojalá se repita».

Romina, vecina de Tierras Blancas y madre de Oliver, consultada sobre qué le pareció esta actividad, señaló que la consideró «muy bonita porque nos ha sacado de la rutina y lo pasamos muy bien tanto mi hijo como yo».

Débora Salinas, vecina y profesora de la escuela de Tierras Blancas, también se mostró muy contenta con la visita: «Vine para acompañar a mis dos hijos Benjamín y Cristóbal que lo disfrutaron mucho. La verdad que veníamos comentando con algunas mamás que hace falta reírse, sobretodo aquí en esta comunidad que tiene tan poco acceso a la cultura. Muy buena la actividad y contenta de haber podido acompañarles».

María Pía Larraín, con



Niños y adultos disfrutaron con la presentación de los payasos.

su payasa 'Encomienda', lleva ya dos años como titular de la compañía: «Me gusta

ver las caritas de la gente cuando nos ven llegar, se ponen muy felices, les cambia el ánimo, les sacamos de la rutina. Les entregamos cariño y amor. Lograr esa pequeña diferencia en sus días es muy reconfortante para nosotros. A mí personalmente me llena el corazón, por esto hago este trabajo», expresó.

Hablamos también con Ciscu Margenat, director de Clownpamento, quien manifestó que «hoy ha sido un día en el que nos sentimos muy apoyados por los dirigentes, el señor Eusebio Bermúdez estuvo siempre pendiente de que no hubiera problemas con los autos y que la actividad se pudiera desarrollar en un entorno seguro. Débora, la profesora de la escuela, nos acompañó y esto permitió que algunas familias nos confiaran sus hijos e hijas para que pudieran disfrutar de la actividad. Fue nuestro 'palo blanco'. Cuando terminó la Intervención la presidenta Jacqueline López nos obsequió con una once muy rica. Estamos muy agradecidos.

«También agradecemos al Departamento de Cultura de la Ilustre Municipalidad de San Felipe, que confía en nosotros y nos permite llevar las risas y la cultura a sectores alejados. Empezamos en el año 2013 a trabajar en el programa 'Cultura en mi

barrio' y ya tenemos agendadas Intervenciones Payasas hasta diciembre de

este año. Estamos muy agradecidos», finalizó Margenat.



CELECOM
REPARACIÓN Y SOLUCIONES COMPUTACIONALES

Celecom tienda tecnológica especializada en venta de insumos computacionales tales como Notebooks, Computadores, Impresoras, Tintas, Accesorios y Más.



MULTIFUNCIONAL EPSON L375 TANQUE TINTAS
\$155.900

Navarro 167, San Felipe - (34) 251 4911 - (34) 251 8099
www.celecom.cl - ventas@celecom.cl
Lunes a viernes / 9:00 a 14:00 hrs y 16:15 hrs a 19:30 hrs
Sábado de 10:15 a 14:00 Hrs.

escribenos al whatsapp
(56) 9 9581 7781

 <p>PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU</p>
MARTES 4 DE JULIO
08:00 Documentales
11:00 Dibujos Animados
12:00 Cocinando con José Andrés
13:00 Al Sur del Mundo
14:00 VTV Noticias Edición Mediodía
14:40 Música en VTV 2
15:00 Novasur
17:00 Música en VTV2
18:30 VTV Noticias Edición Tarde
19:00 Dibujos Animados
19:30 Lunes de Goles (REP)
21:00 Portavoz Noticias
21:30 VTV Noticias Edición Central
22:20 VTV Tiempo
22:30 Sobre la Mesa, con Patricia Boffa y Nelson Venegas
00:00 VTV Noticias Edición Noche
00:30 Al Sur del Mundo (REP)

El Mateo de cumpleaños

Nuestro regalón amiguito, **Mateo Benjamín**



Ortiz Canales, cumplió sus tres añitos ayer lunes en Rinconada de Los Andes, él con sus padres Mariole y Hugo, disfrutaron de una fabulosa fiesta familiar. Quienes laboramos en **Diario El Trabajo** hoy le felicitamos públicamente, esperando que cumpla muchos años más. **¡Felicidades Campeón!**

SE VENDE DERECHO DE LLAVE DE LOCAL FUNCIONANDO EN PLENO CENTRO DE SAN FELIPE

Con patentes de restaurant, sala de baile y cabaret. Funcionando como pub y sala de baile.

Verdaderos interesados llamar al **957554115**.



COANIQUEM
todo por el niño quemado

CORONAS DE CARIDAD
CANASTILLOS DE NOVIOS
SALUDOS A ENFERMOS
SALUDOS RECIÉN NACIDOS

CONTÁCTENOS GRATIS AL **800 211212**

EN NUESTRA OFICINA REGIONAL SANTA ROSA 344 INTERIORES TELÉFONO: 74451272 LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIARIO 

Comando de Sebastián Piñera resaltó holgado triunfo del ex mandatario

Como un triunfo contundente del ex presidente Sebastián Piñera calificaron desde el comando el resultado de la elección primaria realizada este fin de semana en todo el país y por primera vez también en el ex-

tranjero.

Así lo destacó una de las integrantes del Comando del presidencial, la Concejala Patricia Boffa Casas, quien confirmó que en la comuna de San Felipe, Sebastián Piñera ganó amplia-

mente: *"Hoy día vemos como se impone el presidente Sebastián Piñera, quien desde hoy día mismo comienza fuertemente la campaña presidencial para noviembre de este año"*, dijo.

- ¿Por qué cree usted concejal que ganó Sebastián Piñera?

- Ganó porque él tiene una postura clara, quiere un tema de unidad porque quiere que sigamos trabajando. Si bien en nuestro gobierno se cometieron errores obviamente, se pidió perdón en su minuto, creo que el país avanzó, hubo empleo, salimos con el proyecto de ley del ingreso ético familiar, donde creemos que efectivamente las familias salen de la pobreza extrema con incentivos, entregándoles las herramientas de trabajo, hubo capacitaciones importantes, se hizo un estudio sobre las

capacitaciones que el valle necesitaba, se manejó el tema de las capacitaciones hacia las personas, eso creo que la gente lo valora mucho, y lo más importante fue que la Derecha se dio cuenta que tiene que ir a votar.

Señaló que hoy en día los ejes de la campaña del presidente Piñera son distintos: *"Él está viendo, proponiendo el buen trato con los adultos mayores, trabajar mejor con ellos. Todo esto se va a ir viendo cuando se empiece a mostrar las directrices que tiene la campaña del presidente Piñera, así es que vamos a estar aquí en el Valle de Aconcagua trabajando fuertemente"*, finalizó.

En cuanto a la cantidad de votos obtenidos por los candidatos de Chile Vamos y Frente Amplio, el detalle a nivel local es el siguiente:



Patricia Boffa Casas, concejal y miembro del comando de Sebastián Piñera.

5.426 100,00%	MUÑOZ IND 1.021
1. SEBASTIAN PIÑERA	69,69%
ECHENIQUE IND	5. ALBERTO MAYOL
3.236 59,64%	MIRANDA IND 444
2. FELIPE KAST SOM-	30,31%
MERHOFF EVOPOLI	
892 16,44%	Válidamente Emitidos:
3. MANUEL JOSE OS-	6.891 = 95,88%, Votos
SANDON IRARRAZABAL	Nulos: 275 = 3,83% Votos
IND 1.298 23,92%	en Blanco: 21 = 0,29%
	Total Votación: 7.187=
B. FRENTE AMPLIO	100,00%
1.465 100,00%	F u e n t e :
4. BEATRIZ SANCHEZ	Servelecciones.cl

Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes
CHUPE DE GUATITAS

"Donde El Tito Ríos"

PARRILLADAS EXTRAS

Lomo Reineta
Lomo Pobre
Merluza
Pollo

Combate de Las Goimas 1531 - San Felipe
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

SDSCORP
SECURITY & TECHNOLOGY

Kit de Alta Definición HD

Solución de Vigilancia HD Alta Definición
4 Cámaras HDCVI - 1 HCVR [4Ch]

SDSCORP
SECURITY & TECHNOLOGY

342 50 55 00
600 600 50 60
+56 9 72323048

¡Si se para hoy!

VISA

sdscorpchile
ventas@sdscorp.cl

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

Delincuentes logran millonario botín en dinero y un vehículo: A mano armada asaltan motel maniatando a trabajadora en Quebrada Herrera

Un violento asalto a mano armada se registró durante la madrugada de este sábado al interior de las Cabañas 'Altas Cumbres' en el sector Quebrada Herrera, luego que dos sujetos intimidaran con pistolas a una trabajadora para luego maniatarla, logrando sustraer un millonario monto en dinero efectivo.

Según el reporte policial, la pareja de antisociales ingresó a pie hasta el establecimiento, concurriendo

hasta una de las habitaciones simulando ser clientes. Minutos más tarde, los delincuentes encapuchados lograron su cometido, luego de dirigirse hasta la oficina administrativa apuntando con las armas de fuego a la administradora, quien vivió segundos de terror al ser maniatada mientras los malhechores registraron el lugar en búsqueda de dinero.

De acuerdo a los testimonios reportados a Cara-

Pareja delictiva simuló ser clientes solicitando una habitación para luego intimidar con pistolas a la víctima, a quien le exigieron la entrega del dinero la madrugada de este sábado.

bineros, ambos delincuentes, luego de apoderarse de una alta suma de dinero, huyeron en un vehículo que fue robado en las mismas dependencias, desplazándose hasta la comuna de San Felipe, hecho que pasó inadvertido por la clientela

que se encontraba alojada en otras habitaciones.

La denuncia fue registrada ante Carabineros del Retén de Quebrada Herrera, indicando un monto superior a los \$5 millones en dinero y el automóvil en el que huyeron los delincuen-



La pareja delictiva irrumpió de madrugada del sábado hasta las Cabañas 'Altas Cumbres' en el sector Quebrada Herrera, intimidando a una trabajadora con armas de fuego para apoderarse de un millonario monto de dinero. (Foto Referencial).

tes, que fue hallado en San Felipe por los efectivos policiales.

Sin embargo tras estas diligencias, la policía no logró establecer la identidad de los sujetos que aparente-

mente registrarían domicilio en San Felipe. Asimismo según se pudo conocer, a raíz del violento asalto no se registraron personas lesionadas.

Pablo Salinas Saldías

A primeras horas de este domingo en el camino Tocornal: Conductor ebrio pierde control de su móvil cayendo a canal de regadío

Un accidente de tránsito se registró a primeras horas de este domingo, luego que el conductor de un vehículo que se desplazaba en estado de ebriedad por la avenida Tocornal, frente al

Automovilista resultó con diversas lesiones tras el accidente, siendo asistido por personal del Samu y Bomberos que concurrieron al rescate.

3377 en la comuna de San-

ta María, perdiera el control de su móvil, cayendo a un canal de regadío, resultando lesionado.

Carabineros informó que el accidente ocurrió alrededor de las 07:30 horas, debiendo trasladarse hasta este sector tras la emergencia sufrida por un conductor que se movilizaba en el vehículo marca Peugeot, placa patente RC 75 25, quien se encontraba atrapado dentro del móvil tras perder el control del móvil, cayendo al canal de regadío a un costado de la ruta.

A raíz del accidente se requirió la colaboración del personal del Samu y Bomberos, quienes lograron rescatar al conductor y el automóvil, colocándolo de nuevo en la calzada donde



Con la utilización de una grúa el móvil fue extraído desde el canal de regadío.

se pudieron apreciar los daños de consideración que sufrió la carrocería del vehículo producto del violento accidente.

Carabineros informó que el conductor del móvil se encontraba en estado de ebriedad, quedando en calidad de detenido,

siendo asistido por personal del Samu debido a las lesiones que sufrió y que en todo caso fueron catalogadas como leves, debiendo ser sometido posteriormente a un examen de alcoholemia para determinar la falta.

Por disposición del fiscal

de turno, el conductor protagonista del accidente identificado como **Miguel I.M.** de 21 años de edad, domiciliado en la comuna de San Esteban, fue dejado en libertad quedando a la espera de citación por parte del Ministerio Público.

Pablo Salinas Saldías



El conductor del móvil se desplazaba en estado de ebriedad según el reporte de Carabineros.

Desde 1929 a la Era Digital

www.eltrabajo.cl

...la mejor forma de comenzar el día



El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

Aconcagua Trail Runners fue protagonista en la Quebrada Alvarado

Una presentación brillante cumplió Aconcagua Trail Runners en el duro Trail de Olmué, la que se resume en el hecho que casi la mitad de la delegación que el domingo acudió a la cita, logró meterse en el podio con 10 de sus integrantes; algo no menor porque la carrera que tuvo como escenario la Quebrada Alvarado fue en extremo compleja y extrema, al punto que cada uno de sus participantes necesitó como mínimo tres horas para poder cubrir el respectivo trazado que comprendía distancias de 7, 12, 21 y 30 kilómetros, que se caracterizaron por subidas y bajadas muy pronunciadas.

El cuadro de honor de Aconcagua Trail Running en Olmué, que fue encabezado por Luis Valle, quien fue el ganador de la clasificación

general, quedó conformado de la siguiente manera:

30 kilómetros

Luis Valle: Ganador general

21 kilómetros:

Pablo Báez, primer lugar
Patricio Delgado: segundo lugar

Rodrigo Alarcón: segundo lugar, categoría 40 - 49 años

Jorge Estay: segundo lugar, categoría 60 y más años

12 kilómetros:

Nelson Rodríguez: primer lugar

Sophia Alarcón: primer lugar, categoría 15 - 17 años

Ingrid Estay: primer lugar categoría 30 - 49 años

Andrés Contreras: tercer lugar, categoría 40 - 49 años

7 kilómetros

Perla Henríquez: tercer lugar 40 - 49 años



De la veintena de atletas que Aconcagua Trail Runners llevó a Olmué, diez lograron subir al podio.

Juveniles de Unión San Felipe y Trasandino se despidieron del torneo de Fútbol Joven

El fin de semana pasado llegó a su fin el torneo de Fútbol Joven, y al menos los equipos más grandes de Unión San Felipe y Trasandino, lograron despedirse de buena manera del certamen al hacerse fuertes frente a sus similares de

Deportes Iquique y Coquimbo Unido respectivamente.

Los sanfelipeños estuvieron a gran altura al imponerse en sus dos series a Iquique, mientras que los andinos tuvieron como punto alto y excluyente la

Por primera vez desde que interviene en el campeonato de promesas del fútbol chileno, el equipo U19 de los andinos terminó mejor posicionado que su similar del Uní.

sexta victoria consecutiva de su escuadra menor de 19 años, en lo que terminó con-

virtiéndose en toda una marca histórica para el 'Tra' en este tipo de competencias.

Resultados:

Unión San Felipe
Domingo 2 de julio
Complejo Deportivo USF

U17: Unión San Felipe 2 - Deportes Iquique 0
U19: Unión San Felipe 3 - Deportes Iquique 1

Trasandino

U15: Trasandino 3 - Coquimbo Unido 5
U16: Trasandino 0 - Coquimbo 3
U17: Coquimbo 2 - Trasandino 2
U19: Coquimbo 0 - Trasandino 2



Los equipos juveniles del Uní superaron claramente a sus similares de Iquique en el Complejo Deportivo de Parrasía Bajo.

Unión San Felipe sigue sumando nombres a su última línea

Cuando ya parecía que el plantel estaba completamente conformado y armado para la próxima temporada, Unión San Felipe sorprendió al contratar al defensa Brayams Viveros, un jugador que se formó en Santiago Wanderers y que durante las últimas temporadas defendió de manera ininterrumpida a San Luis de Quillota.

El nuevo jugador albirrojo tiene 25 años, mide 1.80 metros y se desempeña regularmente como lateral izquierdo, caracterizándose principalmente por su fiereza a la hora de marcar, lo que lo convirtió en un jugador que con regularidad veía acción en el cuadro 'canario' que decidió dejarlo partir.

Con esto, Unión San Felipe al menos en cantidad, queda muy bien res-

guardado en la zona defensiva, porque en la práctica tiene dos y hasta tres jugadores por puesto, lo que hace prever que la lucha por ganarse un lugar dentro de la zaga será muy dura y complicada para quienes quieran estar dentro de los once elegidos por el técnico Hernán Madrid.



Brayams Viveros pasará a engrosar la lista de refuerzos del Uní Uní que con la incorporación del ex San Luis quiere seguir afirmando su estantería

Por Gastón Fuentes / crucigramist@hotmail.com

CRUCIGRAMA # 503

	Sacar	Duración sin fin	Permiso	Pueblo de la 14a. reg.	Apócope de bueno	Gran lago brasileño	Inofensiva
	Descanse en paz			Libra		Litio	
	Califican						
	Quietud						
	Chaya	Contenedor de 20 pies					
Patriarca	Novela de J. Joyce	Para		Administrador	Níquel cadmio		
Artista							
Fuerza de expresión		Hijo de Perseo				Momento de inercia	
Indómitos				Husmeaba			
Fue un destacado							
Grado térmico	California						
Palo de baraja			Ceñir				

	E	S	L	O	G	A	N		
	J	U	A	N	I	T	A		
	I	N	M	O	R	A	L		
	S	O	P	L	A	B	A		
	M	A	L	O	M	A	G	I	A
A	S	O	M	B	R	A	R	S	E
L	A	C	E	R	I				
L	A	U	R	E	L				
O	T	R	O	E	L				
A	M	A	N	S	A				

Solución # 502

GUIA PROFESIONAL

ist
especialistas en prevención
www.ist.cl
Merced 565, San Felipe - Edificio IET
☎ 34 251 1457
☎ 34 259 5500

DÍAZ VERGARA & ASOCIADOS
Derecho Laboral - Civil - Familia
Gestión Jurídica General
Tel: 34 20005 - Salina 302 - San Felipe
www.diazvergara.cl - webmail

MEDICA VISION
EXAMEN DE OCT
TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA
- OCT RETINA
- OCT GLAUCOMA
- OCT POLO ANTERIOR
Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 342512343 - 342912543 - San Felipe

Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR
OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR
Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00
Salinas 1373, 2º Piso Of. 203 Ed. El Comendador
Fono 342512343 342912543 - San Felipe
MIERCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)
Edificio Las Rosas - O'Higgins 640 Fono 342421902 - Los Andes

ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO
Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo
Edificio I.S.T. - Merced 565 - Of. 301 - F.: 342515625 San Felipe
Centro Médico Bio Centro O'Higgins 510 - Los Andes Fonos 342424330 * 342408018

TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA
TERESA CHACÓN LEÓN TECNÓLOGO
Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Tomografía de Coherencia Óptica
Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 8:30 a 17:00 horas
FONASA - ISAPRES PARTICULAR
Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203 Edificio El Comendador
Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

Horóscopo

por Yolanda Sultana

• **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Ñuñoa (2) 2778 8818 - (2) 2778 0731
• **ATENCIÓN EN RANCAGUA:** San Martín 822 (72) 239013

• **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3127
TWITTER @yolandasultana



AMOR: Tenga cuidado si va a mezclar el trabajo con el romance ya que puede generar celos de otras personas. **SALUD:** Parta de la mejor manera, piense positivo. Deje el cigarro y disminuya la cantidad de alcohol. **DINERO:** Prepárese para afrontar los gastos que se vienen. **COLOR:** Crema. **NÚMERO:** 2.



AMOR: Tiene una vida familiar plena, no la ponga en peligro solo por el gusto a lo desconocido. **SALUD:** Las articulaciones le juegan en contra, pero las molestias serán pasajeras. **DINERO:** Trabaje en equipo y todo saldrá más rápido. **COLOR:** Morado. **NÚMERO:** 10.



AMOR: El futuro es incierto pero por miedo a esto no puede darse el lujo de no vivir la vida. **SALUD:** Debe tomar precauciones para evitar problemas al corazón. **DINERO:** Aproveche sus capacidades y no postergue más las tareas que tiene atrasadas. **COLOR:** Rosado. **NÚMERO:** 9.



AMOR: Busque a alguien con quien pueda compartir sus verdaderos intereses. Eso es más importante que la belleza. **SALUD:** Evite que los malos ratos dañen su humor y sus nervios. **DINERO:** No exceda sus gastos al iniciar el mes. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 26.



AMOR: No pierda la esperanza de que en una de esas aparezca una nueva oportunidad con su ex pareja. **SALUD:** Sus problemas son más sicosomáticos, cuidado. **DINERO:** Grandes sorpresas para el inicio de quincena. **COLOR:** Gris. **NÚMERO:** 18.



AMOR: La suerte en el amor está de su lado, aproveche el buen momento para llenar de amor su corazón. **SALUD:** Necesita apoyo para enfrentar sus problemas. **DINERO:** Haga que su familia se sienta orgullosa dando siempre todo su esfuerzo. **COLOR:** Marrón. **NÚMERO:** 11.



AMOR: Sea más sincero con su pareja. Aclare las cosas antes que se pongan peor. **SALUD:** Evite las trasnochadas, especialmente si al día siguiente tiene compromisos. **DINERO:** Tenga cuidado con las pérdidas de dinero especialmente si julio recién está iniciando. **COLOR:** Negro. **NÚMERO:** 8.



AMOR: La vida en sí misma es un regalo, no se deprima por una perdida en el amor. **SALUD:** Su apariencia refleja en gran medida su estado de ánimo. Hay que sentirse bien para verse bien. **DINERO:** Organícese bien para este inicio de julio. **COLOR:** Café. **NÚMERO:** 12.



AMOR: Antes de ilusionarse más dese el tiempo para conocer detalladamente a la otra persona. **SALUD:** La enfermedad quedó atrás pero ojo con recaer. **DINERO:** Momento favorable para enfocarse en sus próximos proyectos. **COLOR:** Granate. **NÚMERO:** 2.



AMOR: No cause daño a los demás solo por el hecho de hacerlo. La venganza no es buena bajo ningún aspecto. **SALUD:** Si se desvela, es porque algo le remuerde en la conciencia. Piénselo. **DINERO:** No le haga el quite a las tareas y compromisos pendientes. **COLOR:** Marengo. **NÚMERO:** 19.



AMOR: Día de buena suerte en el plano sentimental, ya es tiempo de dejarse llevar por la fuerza del corazón. **SALUD:** Disfrute la vida y ande tan deprimido. **DINERO:** Que saca con ahorrar hoy, si se lo gasta todo al otro día. Tenga constancia. **COLOR:** Verde. **NÚMERO:** 36.



AMOR: Cuidado con hacer las cosas debido a un capricho, solo se estará engañando a sí mismo. **SALUD:** La energía y la vitalidad le proporcionan un buen momento para su organismo. **DINERO:** Hay buenas proyecciones en su futuro financiero, pero debe buscarlas. **COLOR:** Fucsia. **NÚMERO:** 25.

Alison Campos ya ha traducido películas de cine a la Lengua de señas: Graban y suben a Internet nueva versión para sordos del Himno Aconcagua

Para muchos en nuestro valle es reconocido el Himno de Aconcagua, escrito por Alejandrina Carvajal y grabado en 1950, mismo que años después fue graba-

do con la participación del Coro Polifónico de San Felipe en el teatro del Liceo de Hombres y que hasta el día de hoy se conserva en vigencia.

Lo interesante para quizás sorpresa de muchos, es que una sanfelipeña recientemente adaptó esta joya musical de nuestro valle al grabar un vídeo con una

versión para sordos, pues en el mismo aparece en Lengua de Señas el significado del himno.

Se trata de **Alinson Campos González**, quien a raíz de tener una hermana sorda, desde hace muchos años aprendió la Lengua de Señas, método de comunicación que también desde hace meses ella viene poniendo a disposición de la sociedad en nuestra comuna.

«Soy la intérprete oficial de la Banda Musical Ficks, única agrupación que en sus conciertos ofrece la traducción en Lengua de Señas para sordos, lo que me llevó después a crear esta versión del Himno de Aconcagua para sordos. La grabación la hice con ayuda del argentino José Claudio Fernández, en Radio Población Aconcagua. Yo espero que esta versión del himno sea de utilidad para quienes no pue-



Himno de Aconcagua - Alinson Campos G. - RCPA
ORIGINAL INICIATIVA.- En los estudios de esta radioemisora comunitaria se grabó esta nueva versión del Himno de Aconcagua.

den escuchar la música, lo que busco es que ellos, los sordos, puedan apreciar lo que a veces nosotros pasamos de lejos sin prestarle atención», dijo la joven Alinson.

Según esta intérprete, muy pronto ella será certificada en esta modalidad de comunicación, «ya estoy con los trámites en el Senado, para que pronto me pueda incorporar al mundo laboral, yo espero que las empresas e instituciones que requieran de mis servicios me tomen en cuenta, aunque esta adaptación del Himno de Aconcagua lo hice por amor a las personas sordas. Ya he participado en traducir dos pelí-

culas de cine, las que se han proyectado en el Teatro Municipal de nuestra ciudad recientemente», agregó campos a **Diario El Trabajo**.

Roberto González Short



Alinson Campos González, interpreta música y películas para sordos.



ORIGINAL INICIATIVA.- En los estudios de esta radioemisora comunitaria se grabó esta nueva versión del Himno de Aconcagua.

CAMBIAMOS NUESTRA LINEA Y TAMBIEN TU FORMA DE COMPRAR.



AHORA CON UNA
INVERSION INICIAL DEL

20%

MAS UNA MENSUALIDAD
CONVENIENTE
LLEVA TU 0 KMS
Y RENUEVA A LOS 2 AÑOS*
SOLO CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS

ADEMAS, APROVECHA E INCLUYE LAS MANTENCIONES EN TU PLAN DE FINANCIAMIENTO.

FIND NEW ROADS™



ABIERTO DE LUNES A SABADO:

SAN FELIPE: Av. Bernardo O'Higgins 62

ABIERTO DE LUNES A DOMINGO:

LOS ANDES: Av. Santa Teresa N°638
Local 126 y 128, Espacio Urbano los Andes

www.chevroletkovacs.cl

600-8996600

CHEVROLET



*Condiciones Chevy Plan: 20% de pie, 24 o 36 mensualidades y Valor Futuro Garantizado de 50%. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de CHSF acorde con políticas crediticias vigentes.